

Moin zusammen ...

Zwei Dinge sind bei uns Chef-sache: Kolumne schreiben und Schiffe fotografieren. Ersteres geschieht fast immer unter Zeitdruck – hätte ich den nicht, würde ich stundenlang an jeder einzelnen Silbe feilen.

So fange ich meistens erst kurz bevor das Blatt in Druck gehen soll, mit dem Texten an. Auf den nachgelagerten Produktionsstufen mache ich mich damit nicht unbedingt beliebt. Ganz besonders nicht gestern: Gerade, als ich mich daransetzen wollte, diese Spalte zu füllen, sah ich im Internet, dass ein Schwimmkran im Begriff war, in Büsum einzulaufen. Dieses seltene Motiv konnte ich natürlich nicht un fotografiert lassen: Also nichts wie an den Hafen, die Kamera im Anschlag. Als ich eine knappe Stunde später wieder im Büro war, machte schon der Druck Druck. Nur noch wenige Minuten blieben mir für diese Zeilen. Deshalb gibt es diesmal nur eine kurze Schilderung des gerade Erlebten, gekoppelt mit einem Wunsch an die Kapitäne außergewöhnlicher Seefahrzeuge: Bitte steuern Sie Büsum nicht zwischen 14 und 16 Uhr an. Meine Mitarbeiter werden es Ihnen danken ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Strandhotel • Restaurant • Café
Hohenzollern
 – direkt am Deich –
Kalbsleber „Berliner Art“
 mit geschmorten Zwiebeln,
 Apfelscheiben, Kartoffel-
 püree und Salatteller € 15,90
Viele leckere Gerichte
 mit frischem
 deutschen Spargel
 Unsere Küchenöffnungszeiten:
 11³⁰–14³⁰ + 17³⁰–21³⁰ Uhr
 Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.
 Tel. 04834/9950

Ebbe & Flut in Büsum				
30 Di	4:53	10:59	17:06	23:22
31 Mi	5:44	11:37	17:53	23:58
1 Do	6:36	12:19	18:45	

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

Vortrag der Gästelotsen: Büsum einst und jetzt



Bildpaare wie dieses zeigen die Veränderung des Ortes

Jeden Mittwochvormittag laden die Büsumer Gästelotsen Martina Köster und Raimund Donalies zu interessanten Vortragsveranstaltungen ein. Die Themen reichen von der Entstehung der Gezeiten über Landgewinnung und Küstenschutz, Nord-Ostsee-Kanal und Eider bis zu einer Chronik des „Projekts Wasserkante“. In dieser Woche lautet das Motto: „Büsum im Wandel der Zeit“. Anhand von Bildern des

alten und neuen Büsum sowie alten Karten und Ortsplänen gewinnen die Zuschauer einen Eindruck von der Veränderung des Ortes, des Hafens, der Fischerei und des Tourismus.

Mittwoch um 10:30 Uhr im Gäste- und Veranstaltzentrum
 Kostenlos mit Gästekarte

Im Dienste Ihrer Gesundheit
 Ihre Apotheke in der Fußgängerzone

Delphin APOTHEKE

Telse Thiessen
 Alleestraße 10
 25761 Büsum
 Tel. (0 48 34) 90 60
 Fax (0 48 34) 9 06 60

Sonntags
 11:30-17:30
 geöffnet
 Wochentags
 ab 8:00

Blutwertmessung
 Rollstuhlverleih

REEDEREI CASSEN EILS
HELGOLAND AB BÜSUM
 Mit MS „Funny Girl“
täglich um 9:30 Uhr
 Karten in der Kajüte am
 Ankerplatz oder direkt am Schiff
 04834/938220 - buesum@cassen-eils.de
 www.helgolandreisen.de

Reimann
 Haustechnik • Wohnaccessoires

Frottier-, Bett-
 Tischwäsche
 Wohnaccessoires
 Badausstattung und
 Zubehör aller Art
 Sanitär- u. Heizungsbaumeister
 Hafenstr. 9 • 25761 Büsum
 Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49
 eMail: Reimann-shk@t-online.de

Landhotel
Gasthof Oldenwöhrden
 ... ein Weg der sich lohnt!
Täglich frisch !!!
 Scholle, Lamm, Stangenspargel
 Große Str. 17 • 25797 Wöhrden
 ☎ 04839/95310
 Gemütliche Gaststube
 Wintergarten • Terrasse

E Frischemarkt Am Brunnenplatz
Volker Claussen Tel. 04834/95770

EDEKA

- Wäscherei- und Reinigungsannahme
- Frisches Obst und Gemüse
- Frische Fleisch- und Wurstwaren
- Lotto-Annahme
- Hauslieferung in Büsum und Umgebung

Rinderrouladen
 von Gutfleisch, 1 kg € 8,99

Span. Wassermelonen
 kernarm, Kl. I, 1 kg € 1,29

Dt. Milram Tilsiter
 45 % Fett i. Tr., 100 g € -,49

Täglich ofenfrische Brötchen

Geöffnet: Mo.–Sa. 8–18 Uhr durchgehend, So 11³⁰–17³⁰ Uhr

Wetter	Thermometer	Wind	Wolken
Di	Max: 19 °C Min: 14 °C	6 – 21 km/h Böen – 42 km/h	
Mi	Max: 16 °C Min: 12 °C	15 – 27 km/h Böen – 60 km/h	
Do	Max: 15 °C Min: 10 °C	10 – 19 km/h Böen – 37 km/h	

www.meteo-media.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> **DIENSTAG, 30.05.**

7:00 Feuerwehrgerätehaus
 Wochenmarkt
8:00 Piraten Meer
 Frühschwimmen
8:30 Mini-Maxi-Club
 Freie Spielzeit
9:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
 Prv. Trödelmarkt (bis 12:00)
9:30 Hauptstrand
 Nordseesport
9:30 Deichüberg. 12/Nordseestr.
 Wattwanderung zum Scholl-Loch
10:00 Badestelle Stinteck
 Wattwanderung „Small Five“
10:30 Kurpark bzw. GVZ
 Konzert Kurorchester
11:00 Vitamaris/Südstrand 5
 Siku-Modellwelt
11:00 Ankerplatz/Reetdachpav.
 Wattführung mit Dipl.-Biologen
12:00 St. Clemens-Kirche
 Mittagsgebet
13:30 Mini-Maxi-Club
 Freie Spielzeit

Fortsetzung auf Seite 2

Büsum-Helgoland
 ... mit MS Lady von Büsum

Tägl. 9:15 Uhr ab Ankerplatz
 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr

Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
 Di 13:00 Uhr Mi 13:30 Uhr
Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
 Di 10:30, 11:45, 16:00 Uhr
 Mi 10:45, 12:15, 16:15 Uhr
Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
 Di 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
 Mi 9:00*, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
 *Sonderpreis

Reederei H. G. Rahder
 www.rahder.de • ☎ 04834/3612

Bistro am Flugplatz



**Leckere Gerichte
Kuchen & Torten
aus eigener
Herstellung**

Täglich 10 – 19 Uhr geöffnet

Ein Weg, der sich lohnt!

Am Flugplatz 7 • Oesterdeichstrich • Tel.: (0 48 34) 9 65 99 86

>> DIENSTAG, 30.05.

Fortsetzung von Seite 1

14:00 Parkplatz GVZ
Große Radtour m. d. Gästelotsen
14:00 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15
Bernsteinschleifen
14:30 Malschule Inge Nagel
Professionelle Malkurse auch 19:30
15:00 Museum am Meer
Vortrag: Gezeiten
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert Kurorchester
17:17 Ankerplatz/Uhr
Hafenbummel + Museumsführung
19:30 Stadion Rosengrund
Skat für Jedermann
20:00 Ganztagschule/A.d.Mühle
Schach für Jedermann

>> MITTWOCH, 31.05.

8:30 Mini-Maxi-Club
Freie Spielzeit
9:30 Hauptstrand
Nordseesport
10:00 Watt'n-Insel, Info-Haus
Kinderwattführung mit Krabbenf.
10:00 Leuchtturm
Wattwanderung
10:30 Gäste- u. Verant'zentrum
Vortrag: Büsum im Wandel d. Zeit
11:00 Vitamaris/Südstrand 5
Siku-Modellwelt
11:00 Ankerplatz/Reetdachpav.
Wattführung mit Dipl.-Biologen
12:00 St. Clemens-Kirche
Mittagsgebet
14:00 Bernst'kontor/Bismarckstr. 15
Bernsteinschleifen
14:30 Parkplatz GVZ
Kleine Radtour m. d. Gästelotsen
15:00 Kurpark
Boule mit den Nordsee-Boulern
15:00 Museum am Meer
„Fragen & Antworten rund ums Watt“
16:00 Grethof/B203
Ponyreiten
19:00 Teddyhuus/Hirtenstaller Weg
Teddynähen (Anm.)



BIOMARIS

Gesundheit & Schönheit aus dem Meer

BIOMARIS Basic-Special

vom 22. Mai bis zum 4. Juni

Beim Kauf von 2 Produkten der
BIOMARIS Basics erhalten Sie ein
Duschshampoo pocket im Wert
von 4,50 € GRATIS dazu.*

* Solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit
weiteren Aktionen.

BIOMARIS Shop Büsum

Ehepaar Unger, NEU: Alleestraße 50

Werben in Büsum spontan?

Wir informieren Sie gern:

Tel: (0 48 34) 960 480

Malen lernen in Deichhausen

In kleiner Runde und gemütlicher Atmosphäre das Malen erlernen – das kann man in der Malschule von Inge Nagel in Büsumer Deichhausen (To Wurth 8). Die Malerin vermittelt Tipps und Tricks, mit denen das Malen leicht von der Hand geht und die Bilder lebendiger wirken. Dabei widmet man sich in jeder Stunde einem anderen Aspekt der

Bildgestaltung, zu dem es auch eine kurze theoretische Einführung gibt. Der Kurs ist für Kinder ab 12 Jahren und Erwachsene geeignet.

Am Dienstag um 14:30 und
19:30 Uhr trifft sich die
Malgruppe das letzte Mal vor
der Sommerpause

Kosten: € 8,- Info/Anmeldung
unter 0 48 34 / 65 90

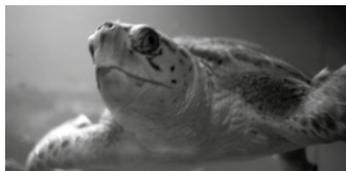
Scholl-Loch-Wattwanderung

Vom Deichübergang Nr. 12 an der Familienlagune aus geht es am Dienstag um 9:30 Uhr mit den Büsumer Wattenlöpers Spreu & Spreu zum Scholl-

Loch. Für die 8-10 km Wanderweg werden ca. 3½ Stunden veranschlagt.

Erw. € 8,- / Ki. € 4,- (ab 12 J.)
Info/Anm. Tel. 0 48 34 / 36 05

Fütterung der Meerestiere



Dienstags und freitags um 16 Uhr kann man Gerhard Gebauer von den „Büsumer Meerestieren“ bei der Fütterung seiner Meerestiere zusehen.

Rund 150 Tierarten tummeln sich in der Aquarienanlage unterm Piraten Meer, darunter mehrere Hai-Arten und Riesenschildkröte „Poldi“ (Foto). Außerdem sind gerade viele Fisch-Babys zu bewundern.

Täglich ab 11 Uhr geöffnet

Erw. € 4,-/Ki. € 2,-

Büsumer Bernstein Kontor

Bernsteinschmuck & Geschenke

Di. – Fr. 14-17 Uhr geöffnet

Bismarckstr. 15 • Tel. 04834/2354
www.bernsteinschleifer.de

Wir kaufen Wohnmobile

+ Wohnwagen

0 39 44 - 3 61 60

www.wm-aw.de (Fa.)

NEUERÖFFNUNG
Galerie-Restaurant
„maritim“
(ehem. Wiesengrund)
**Gehobene regionale Küche
hausgemachter Kuchen**
geöffnet von 11–22 Uhr; Küche bis 21 Uhr
kostenloser Hol- und Bringservice
Stinteck 16 • Westerdeichstrich • 04834/2147
www.restaurant-maritim.de



MuKu Eis Café • Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

Eis aus Milch von Nordstrander Kühen
Fruchtis mit 40% Fruchtanteil (vegan)

Eis • Kaffeespezialitäten

Hausgebackene Torten & Kuchen
(alles auch außer Haus)

Mo.-Fr. 10⁰⁰-18⁰⁰

Sa./So./feiertags 9–18⁰⁰ (mit Frühstücksbuffet)



Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112
Ärztl. Notdienst 116 117

Anlaufpraxis im Gesundheitszentrum, Westerstr. 30



Apotheken-Notdienst

Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de

Zahnärztl. Notdienst

(04 81) 68 37 17 55

Tierärztl. Notdienst

0700 - 88 22 11 00

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN AB 1. APRIL

Schwimmbad

Mo. 10-20 Uhr

Di. 8-20 Uhr

Mi. - Sa. 10-20 Uhr

So. u. Feiertag 10-19 Uhr

Sauna

Mo. - Sa. 10-21 Uhr

So. u. Feiertag 10-19 Uhr

Do. Damensauna 10-17 Uhr

www.piratenmeer.de



PIRATEN MEER

Das Erlebnisbad für Abenteuer und Erholer

Nordsee-Massagen

kurzfristige Termine möglich
**exklusive Kosmetik
entspannende Massagen
Wellness-Fußpflege**

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076
www.nordsee-massagen.eu

Lagerverkauf Polstermöbel

Mo/Mi/Fr ab 10 Uhr
Am Fischereihafen 25a
04832/6029963
– Versand möglich –
www.royal-groupz.de

Strandrestaurant & Café „Zur Perle“

Am Mittwoch:
Schnitzel „satt“ € 11,90 p. P.
mit verschiedenen Beilagen
Täglich von 11 – 21 Uhr geöffnet
Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Hotel - Restaurant
„Zum Stürmann“
Hafenstr. 11-17 Tel. 04834/8382



Frühstück? Kommt vorbei!

Täglich 8 – 11 Uhr:
Schlemmer-Frühstücksbuffet
(Reservierung erbeten)
Küche täglich 17 – 21 Uhr



Hafenstraße 2 – neben der Kirche
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de

Frischer deutscher Spargel

Wolfsbarschfilet, gebraten
auf cremigem Risotto
und Salat
€ 14,50

Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerburg
Werbeagentur & Verlag e. K., Kai Klüwer
Trischenweg 12 • 25761 Büsum
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488
E-Mail: info@buesum-spontan.de
Fotos: Klüwerburg, TMS, Veranstalter
Der Verlag übernimmt keine Haftung für
die Richtigkeit der Terminangaben
Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 29.06.15